

Allegato D



Agenzia Italiana del Farmaco

AIFA

SCHEMA DI CONTRATTO

PER L’AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI ORGANIZZAZIONE E ESECUZIONE DI CORSI COLLETTIVI E INDIVIDUALI DI AGGIORNAMENTO LINGUISTICO (INGLESE) PER IL PERSONALE DELL’AGENZIA ITALIANA DEL FARMACO CIG 6173576414.



Agenzia Italiana del Farmaco

AIFA

AREA COORDINAMENTO AFFARI AMMINISTRATIVI

Ufficio Affari Amministrativi, Contabilità e Bilancio

CONTRATTO PER L’AFFIDAMENTO DEL SERVIZIO DI ORGANIZZAZIONE E ESECUZIONE DI CORSI COLLETTIVI E INDIVIDUALI DI AGGIORNAMENTO LINGUISTICO (INGLESE) PER IL PERSONALE DELL’AGENZIA ITALIANA DEL FARMACO

TRA


l’Agenzia Italiana del Farmaco - AIFA, con sede legale in Roma, Via del Tritone n. 181 – 00187, codice fiscale n. 97345810580 e Partita IVA n. 08703841000, nella persona del Prof. PANI Luca, nato a Cagliari il 26/10/1960, in qualità di Direttore Generale, e, per la carica, legale rappresentante p.t. dell’Agenzia Italiana del Farmaco, giusta i poteri conferiti con Decreto del Ministro della Salute n. 1282 in data 8/11/2011, registrato dall’Ufficio centrale del bilancio al Registro “Visti Semplici”, fg. n. 1282, in data 14 novembre 2011;

e

la _____, con sede legale in _____, via _____, Codice Fiscale _____ e Partita IVA _____, in persona di _____ e legale rappresentante, _____, nato a _____, il _____, elettivamente domiciliata ai fini del presente Contratto in _____;

PREMESSO CHE

- a) ai termini in corsivo di cui appresso viene attribuito, ai fini del presente Contratto, il significato riportato a fianco di ciascuno di essi:
- *AIFA*, indica l’Agenzia Italiana del Farmaco;
 - *Contratto*, indica il presente Contratto fra le *Parti*;
 - *Aggiudicatario*, indica _____, come in epigrafe individuata e rappresentata, aggiudicataria del presente Contratto;
 - *Lettera di invito*, indica la Lettera di invito prot. AIFA n. ___/___/2015, con la quale l’AIFA ha invitato a presentare le offerte (Allegato A);

- 
- *Capitolato Tecnico*, indica il documento, redatto dall'AIFA nell'ambito della procedura di gara relativa al presente Contratto, nel quale sono dettagliatamente indicate le attività che l'Aggiudicatario dovrà espletare nel periodo di vigenza del Contratto (Allegato B);
 - *Offerta economica*, indica l'offerta presentata dall'Aggiudicatario nell'ambito della procedura di gara relativa al presente Contratto (Allegato C);
 - *Parte*, indica a seconda dei casi l'AIFA o l'Aggiudicatario;
 - *Parti*, indica congiuntamente l'AIFA e l'Aggiudicatario;
 - *Servizi*, indica l'oggetto del presente Contratto di cui all'art. 2;

- b) l'AIFA, con determina DG n. ____ del ____/____/2015, è pervenuta alla determinazione di indire una procedura semplificata ai sensi degli artt. 20 e 27 del D.Lgs. n. 163/2006 e ss.mm.ii. ("Codice dei Contratti Pubblici di Lavori, Servizi e Forniture"), avviata con Lettera di invito prot. AA-____ del ____/____/ 2015, per l'affidamento del servizio di organizzazione e esecuzione di corsi collettivi e individuali di aggiornamento linguistico (inglese) per il personale dell'Agenzia Italiana del Farmaco, per un importo complessivo a base d'asta di euro **53.000,00 (cinquantatremila/00), IVA esente ai sensi dell'art. 10, c. 20 del D.P.R. 26 ottobre 1972, n. 633.**
- c) all'esito della valutazione delle offerte, espletata dalla Commissione Giudicatrice interna in data ____/____/2015, l'offerta presentata dall'Aggiudicatario è risultata quella economicamente più vantaggiosa;
- d) con Determina ____ n. ____ del ____/____/2015, l'AIFA ha, quindi, aggiudicato la gara *de qua* a _____;
- e) con nota prot. _____/P del ____/____/2015, l'aggiudicazione veniva regolarmente notificata alla _____;

tutto ciò premesso, le *Parti*, come sopra rappresentate,

CONVENGONO E SOTTOSCRIVONO QUANTO SEGUE

Art. 1 – Premesse, allegati e norme regolatrici

1. Formano parte integrante del presente Contratto le Premesse di cui sopra nonché tutti gli allegati al Contratto stesso.
2. Per quanto non espressamente regolamentato nel presente Contratto e annessi Allegati, si richiamano altresì le norme vigenti in materia di appalti pubblici e, in quanto applicabili, le norme del Codice Civile, secondo quanto previsto ai successivi commi.
3. In caso di discordanza o contrasto, gli atti e documenti di gara di cui in premessa prodotti dall'AIFA prevarranno su quelli prodotti dall'Aggiudicatario, salvo eventuali modifiche espressamente concordate dalle Parti.

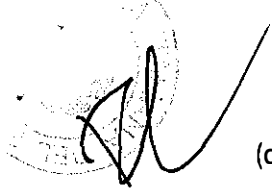
4. Le clausole del presente Contratto potranno essere sostituite, modificate o abrogate per comune volontà dell'AIFA e dell'Aggiudicatario, nonché per effetto di norme aventi carattere dispositivo contenute in leggi o regolamenti entrati in vigore successivamente alla sottoscrizione del Contratto stesso.

Art. 2 - Oggetto del Contratto e condizioni di esecuzione della prestazione

1. Con il presente contratto l'AIFA affida all'Aggiudicatario, che accetta, il servizio di organizzazione ed esecuzione di corsi collettivi e individuali di aggiornamento linguistico (inglese) per il personale dell'Agenzia Italiana del Farmaco.
2. In particolare, l'Aggiudicatario si obbliga, così come indicato nella propria Offerta tecnica, a eseguire i seguenti corsi collettivi: a) n. ___ di livello base, di n. ___ ore ciascuno; b) n. ___ di livello intermedio, di n. ___ ore ciascuno; c) n. ___ di livello avanzato, di n. ___ ore ciascuno; d) n. ___ di livello avanzato – terminologia medica, di n. ___ ore ciascuno; e) n. ___ corso collettivo di livello avanzato – terminologia tecnico giuridica, di n. ___ ore ciascuno; f) i seguenti corsi individuali: n. ___ di n. ___ ore ciascuno; g) ove offerti, i seguenti "servizi migliorativi/aggiuntivi _____".
3. L'Aggiudicatario si obbliga altresì ad assicurare le forniture complementari indicate nel Capitolato Tecnico.
4. Non è previsto il diritto di esclusiva in favore dell'Aggiudicatario, potendo l'AIFA rivolgersi, in caso di improvvisa necessità o per operazioni particolarmente complesse, ad altro Operatore Economico specializzato debitamente selezionato.

Art. 3 - Obbligazioni generali e specifiche dell'Aggiudicatario

1. L'Aggiudicatario - fermi i livelli di servizio specificamente previsti nel Capitolato Tecnico - si obbliga ad adempiere alle obbligazioni a suo carico con la massima diligenza, secondo elevati livelli di professionalità ed in conformità a qualsivoglia disposizione di legge, amministrativa e/o regolamentare connessa all'esecuzione del Servizio.
2. Nell'esecuzione delle prestazioni richieste, l'Aggiudicatario si impegna ad attenersi alle disposizioni che potranno rendersi necessarie, di volta in volta, al fine di garantire all'AIFA il miglior coordinamento possibile con eventuali altri fornitori di servizi complementari e/o accessori ai Servizi prestati dall'Aggiudicatario.
3. L'Aggiudicatario garantisce che i Servizi saranno svolti da insegnanti in possesso della certificazione TOEFL o titolo equipollente o superiore.
4. L'Aggiudicatario garantisce che gli insegnanti, titolari e sostituti, incaricati dell'espletamento dei Servizi oggetto di gara, abbiano un rapporto di lavoro stabile



(contratto a tempo indeterminato, determinato, a progetto, etc.) con l'Impresa aggiudicataria, per una durata almeno pari a quella del presente Contratto.

5. La certificazione di cui al comma 3 del presente articolo e i singoli contratti di lavoro di cui al comma 4 del presente articolo dovranno essere esibiti dall'Aggiudicatario a richiesta dell'Agenzia.
6. Le Parti si danno reciprocamente atto che l'omessa comprova del possesso della certificazione e dell'esistenza di un rapporto di lavoro stabile darà luogo all'immediata risoluzione per inadempimento del contratto con conseguente incameramento della cauzione definitiva, salvo il risarcimento di ogni ulteriore danno.
7. Le Parti si danno reciprocamente atto che al Dirigente responsabile dell'Ufficio Risorse Umane dell'Agenzia Italiana del Farmaco è data la facoltà di ricusare, in qualsiasi momento e con contestuale comunicazione delle motivazioni, gli insegnanti non ritenuti idonei, con conseguente obbligo dell'Aggiudicatario di provvedere alla loro immediata sostituzione.
8. All'attivazione di ciascuno dei corsi di cui all'art. 2, l'Aggiudicatario, presa visione del calendario del corso, così come proposto dal Dirigente dell'Ufficio Risorse Umane dell'AIFA, si obbliga a comunicare tempestivamente al medesimo, il nominativo dell'insegnante titolare e di almeno due insegnanti supplenti.
9. L'Aggiudicatario si impegna altresì a non modificare il team degli insegnanti, come sopra costituito, per tutta la durata del corso, salvo casi di forza maggiore.
10. L'Aggiudicatario garantisce che nessuno degli insegnanti impiegati nell'esecuzione dei Servizi sarà impiegato in attività didattiche presso l'AIFA per più di sei ore lavorative ogni giorno.


Art. 4 – Durata del Contratto

1. Il presente Contratto avrà durata sino alla conclusione di tutti i corsi oggetto del presente appalto e comunque non oltre 12 mesi a far data dal ___/___/____. Qualora i corsi, per cause non imputabili al fornitore, non si concludano nei 12 mesi contrattuali, l'AIFA, avrà la piena facoltà di prorogare la durata del contratto, senza oneri aggiuntivi, al fine di consentire la conclusione dei corsi.
2. In corso di esecuzione del presente contratto, l'AIFA si riserva la facoltà di richiedere all'Aggiudicatario l'estensione delle prestazioni entro il quinto del valore del Contratto.

3. Al termine del Contratto, in caso di corretta ultimazione delle prestazioni, verrà rilasciato dall'AlFA, ai sensi dell'art. 309 del D.P.R. n. 207/2010, il relativo certificato attestante l'avvenuta regolare esecuzione di servizi in favore della stessa.

Art. 5 - Corrispettivo e Termini di pagamento

1. Il corrispettivo complessivamente previsto per il servizio oggetto del presente Contratto è pari ad un importo massimo di euro ____ (____/____), esente IVA, come da Offerta Economica presentata dall'Aggiudicatario nell'ambito della procedura di gara indetta dall'AlFA (Allegato C).
2. Detto importo ha la funzione di indicare il corrispettivo massimo per la durata di validità del contratto. I corrispettivi effettivamente dovuti all'Aggiudicatario saranno calcolati in base alle prestazioni richieste dall'AlFA ed effettivamente rese dall'Aggiudicatario, sulla base dei prezzi per singolo corso come indicati nel giustificativo allegato all'Offerta economica e pari a: € _____ (_____/____) per i n. ____ corsi collettivi di livello base; pari a: € _____ (_____/____) per i n. ____ corsi collettivi di livello intermedio; pari a: € _____ (_____/____) per i n. ____ corsi collettivi di livello avanzato-tecnico; pari a: € _____ (_____/____) per i n. ____ di livello avanzato – terminologia medica; pari a: € _____ (_____/____) per i n. ____ corso collettivo di livello avanzato – terminologia tecnico giuridica; pari a: €. _____ (_____/____) per i n. ____ corsi individuali (livello base / intermedio /avanzato); ove offerti, pari a: € _____ (_____/____) per ogni singolo "servizio migliorativo/aggiuntivo.
3. Ai fini della individuazione dell'importo da indicare mensilmente in fattura si procederà alla divisione del prezzo offerto per ciascuna tipologia di corso per il numero dei corsi previsti nell'ambito della tipologia considerata, il cui risultato sarà suddiviso per il numero di ore del corso stesso (ottenendo così il "costo orario"), tale "costo orario" andrà quindi moltiplicato per il numero di ore di lezione effettivamente rese nel periodo di riferimento.
4. Il pagamento sarà effettuato dietro presentazione di regolare fattura la quale dovrà necessariamente recare il relativo CIG, essere intestata a: Agenzia Italiana del Farmaco, con sede legale in Roma, Via del Tritone n. 181 – 00187, C.F. n. 97345810580 – P.I. n. 08703841000. Ai fini della fatturazione elettronica, si comunica che per l'Alfa il **Codice Univoco Ufficio di IPA è il seguente: UFE1TR**. Il pagamento, subordinato al rispetto di tutte le condizioni contrattuali e al positivo riscontro da parte dell'Agenzia che le prestazioni siano state rese secondo gli standard qualitativi e quantitativi



contrattualmente richiesti, sarà effettuato entro 30 giorni, dalla data di ricezione della fattura da parte AIFA.

5. Ciascun pagamento sarà effettuato mediante bonifico bancario, sul conto corrente bancario dedicato intestato all'Aggiudicatario, come espressamente indicato nella dichiarazione allegata al presente Contratto, rilasciata dallo stesso, sulla tracciabilità dei flussi finanziari di cui all'art. 3 della L. n. 136/2010 nella quale vengono, altresì, riportate le persone delegate ad operare sui suddetti conti correnti bancari (Allegato D).
6. L'Aggiudicatario si impegna a rendere note all'AIFA, con comunicazione scritta, eventuali variazioni del numero di conto corrente, rimanendo, pertanto, esclusa ogni altra comunicazione con qualunque altro mezzo. Fino a quando non sarà pervenuta tale comunicazione, i pagamenti effettuati sul numero di conto corrente, avranno effetto liberatorio per l'AIFA.
7. L'Aggiudicatario garantisce, inoltre, di assumere ed adempiere tutti gli obblighi in materia di tracciabilità dei flussi finanziari introdotti dalla L. 13 agosto 2010, n. 136. Ai sensi dell'art. 3, della L. 13 agosto 2010, n. 136, costituisce causa di risoluzione del presente Contratto il mancato utilizzo da parte dell'Aggiudicatario del bonifico bancario o postale ovvero degli altri strumenti idonei a consentire la piena tracciabilità delle operazioni relative al presente *Contratto*.
8. I corrispettivi non sono soggetti a revisione fino alla scadenza del *Contratto* e si intendono comprensivi di qualsiasi costo o onere sostenuto dall'Aggiudicatario per l'esecuzione dei Servizi.
9. In caso di variazioni in aumento o diminuzione dei Servizi che non superi il 2% del totale complessivo dei servizi appaltati, il corrispettivo di cui al presente articolo dovrà restare fisso ed invariato.
10. In corso di esecuzione del presente *Contratto*, l'AIFA si riserva la facoltà di richiedere all'Aggiudicatario l'estensione delle prestazioni pari al quinto del valore del Contratto.
11. E' esclusa qualsiasi forma di anticipazione del prezzo, ai sensi dell'art. 5 D.L. 28 marzo 1997 n. 79, convertito in L. 28 maggio 1997 n. 140.
12. Costituisce condizione essenziale per il pagamento delle fatture la piena conformità del servizio ai termini contrattuali e agli standard di qualità richiesti dall'AIFA nonché l'apposizione dell'attestazione di regolare esecuzione a cura del Funzionario designato dal Dirigente competente.

Art. 6 - Cauzione

1. All'atto di stipula, l'*Aggiudicatario* produce idoneo documento comprovante la prestazione di una cauzione definitiva (Allegato E), secondo le modalità di cui all'art. 113 del D.Lgs. n. 163/2006,
2. La cauzione, valida fino alla scadenza del *Contratto* e comunque non svincolabile sino al completo adempimento delle obbligazioni dell'*Aggiudicatario*, dell'importo esente da IVA di euro ____ (____/__), pari al 10 % del valore del presente *Contratto*, ridotto della metà ove in possesso da parte dell'*Aggiudicatario* della Certificazione di Qualità UNI CEI ISO 9000.

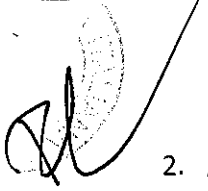
Art. 7 – Obblighi del personale incaricato

1. L'*Aggiudicatario* utilizza personale in numero adeguato a garantire l'efficiente esecuzione di tutti i servizi previsti dal Capitolato Tecnico ed adeguatamente formato nell'ambito delle specifiche attività di competenza.
2. L'*Aggiudicatario* ed il relativo personale incaricato sono tenuti al rispetto del segreto professionale (art. 622 del Codice Penale) su fatti e circostanze concernenti l'organizzazione e la documentazione dell'AIFA, dei quali abbiano notizia durante l'espletamento dei servizi oggetto del presente contratto.
3. Ai sensi della normativa vigente, l'*Aggiudicatario* si impegna a garantire al proprio personale dipendente tutte le condizioni - assistenziali, previdenziali, assicurative ed antinfortunistiche - applicabili al rapporto di lavoro.
4. L'AIFA si riserva il diritto di chiedere, in qualsiasi momento nel corso dell'appalto, la certificazione comprovante il rispetto delle norme poste a presidio della sicurezza e tutela dei lavoratori.

Art. 8 – Responsabilità dell'Aggiudicatario e copertura assicurativa per la Responsabilità

Civile

1. L'*Aggiudicatario* si assume la responsabilità per eventuali danni causati, nell'esecuzione del presente *Contratto*, a persone, beni, impianti, attrezzature e installazioni, ascrivibili alla propria condotta o a quella dei propri dipendenti e/o incaricati ovvero per eventuali danni derivanti dai vizi dei beni oggetto della fornitura o dalla mancata e non corretta esecuzione dei servizi connessi e/o accessori alla fornitura e si obbliga a risarcire l'AIFA per qualunque danno o spesa conseguentemente sostenuti.

- 
2. A tal fine l'Aggiudicatario, con la sottoscrizione del presente Contratto, dichiara di avere sottoscritto adeguata copertura assicurativa per la responsabilità civile a copertura di eventuali danni arrecati a terzi nell'esecuzione delle prestazioni contrattuali.

Resta ferma l'intera responsabilità dell'Aggiudicatario anche per danni eventualmente non coperti dalla predetta copertura assicurativa ovvero per danni eccedenti i massimali assicurati, posto che in ogni caso, l'Aggiudicatario manleverà e terrà indenne integralmente AIFA in relazione a qualsivoglia danno cagionato da propri dipendenti, incaricati, collaboratori o fornitori nello svolgimento delle prestazioni oggetto del presente Contratto.

3. L'Aggiudicatario solleva l'AIFA da qualsiasi responsabilità derivante dall'inadempimento delle proprie obbligazioni quale datore di lavoro, relativamente alle normative di previdenza sociale, salute e sicurezza, assicurazioni obbligatorie o di qualsiasi altra normativa in vigore. L'Aggiudicatario si impegna ad eseguire le obbligazioni previste a suo carico, utilizzando esclusivamente proprio personale dipendente in possesso della necessaria competenza, esperienza e qualificazione professionale, e al contempo l'Aggiudicatario si impegna a corrispondere al personale utilizzato nell'esecuzione del servizio un trattamento economico, normativo, previdenziale, assistenziale ed assicurativo non inferiore a quello previsto nelle vigenti leggi, regolamenti o accordi collettivi applicabili. Resta inteso che rimarranno a carico esclusivo dell'Aggiudicatario tutti gli obblighi relativi al versamento dei contributi previdenziali ed assistenziali e delle eventuali differenze retributive, alle assicurazioni contro gli infortuni sul lavoro ed agli eventuali danni arrecati a terzi, nonché ogni altro onere derivante dall'inosservanza di disposizioni di legge e/o provvedimenti amministrativi relativi alle attività svolte nell'esecuzione dei servizi dall'Aggiudicatario, ivi incluso il D.Lgs. 10/09/2003 n. 276, emanato in attuazione delle deleghe in materia di occupazione e mercato del lavoro, di cui alla L. 14/02/2003, n. 30. In nessun caso il personale impiegato per l'esecuzione dei servizi oggetto del presente Contratto potrà essere considerato personale dipendente dell'AIFA. Le Parti convengono espressamente sin da ora che l'Aggiudicatario manlevi e tenga indenne l'AIFA in relazione a qualsivoglia pretesa, richiesta, o azione, anche stragiudiziale, che dovesse essere avanzata dal personale utilizzato dall'Aggiudicatario, dagli enti previdenziali o da qualunque soggetto terzo in dipendenza dell'esecuzione delle singole prestazioni ed in relazione all'applicazione o mancata applicazione delle normative di cui al presente articolo.

Art. 9 - Requisiti di sicurezza


1. L'esecuzione delle attività costituenti l'oggetto del *Contratto* dovrà avvenire nel rispetto dei requisiti in materia di sicurezza e salute dei lavoratori sul luogo di lavoro stabiliti dalla normativa nazionale e, in particolare dal D.Lgs. n. 81/2008 e ss.mm.ii., dalla normativa comunitaria vigente, nonché dalla normativa nazionale e comunitaria che dovesse intervenire nel corso dell'esecuzione del presente *Contratto*.
2. Qualora, in corso di esecuzione, l'*Aggiudicatario* rilevi un potenziale pericolo per la salute o la sicurezza delle persone, dovrà comunicarlo senza indugio all'AIFA, con conseguente responsabilità per eventuali danni derivanti dal mancato o ritardato avviso.
3. L'*Aggiudicatario* è, altresì, responsabile per tutte le richieste di risarcimento di danni, costi, spese e indennizzi indirizzate all'AIFA, qualora tali richieste risultino causate, direttamente o indirettamente, da inadempimento delle norme di sicurezza o di altre norme applicabili, di qualsiasi natura, ascrivibili all'*Aggiudicatario*.

Art. 10 - Penali

1. L'AIFA, accertata l'eventuale violazione di uno o più obblighi contrattualmente assunti dall'*Aggiudicatario* procederà all'applicazione delle seguenti penali, fatto comunque salvo il risarcimento del maggiore danno:
 - € 100,00 (cento/00) per ogni ora lavorativa di ritardo non comunicato all'AIFA con preavviso di almeno 4 ore;
 - € 300,00 (trecento/00) per ogni assenza del docente non comunicata all'AIFA con preavviso di almeno 4 ore;
 - € 300,00 (trecento/00) per ogni sostituzione del docente non gestita con le modalità di cui al Capitolato Tecnico.
2. Ove l'importo delle penali applicate raggiunga poi il limite del 10% dell'importo del *Contratto*, l'AIFA potrà risolvere il contratto per grave inadempimento.
3. L'AIFA potrà compensare i crediti derivanti dall'applicazione delle penali con gli importi dovuti all'*Aggiudicatario* contraente a titolo di corrispettivo ovvero rivalersi, a sua insindacabile scelta, sulla cauzione definitiva, senza necessità di diffida o di azione legale.


Art. 11 – Clausola Risolutiva espressa e Recesso dal Contratto

1. L'inadempimento agli obblighi contrattuali verrà contestato per iscritto mediante lettera raccomandata A/R, con la quale viene chiesta la cessazione dell'inadempimento,



indirizzata dall'AIFA all'Aggiudicatario, il quale ultimo è tenuto a comunicare le proprie giustificazioni nel termine massimo di 7 (sette) giorni dal ricevimento della stessa lettera.

2. In caso di mancata ottemperanza alla richiesta di cessazione dell'inadempimento di cui al comma 1 che precede ovvero in caso di reiterato inadempimento da parte dell'Aggiudicatario anche a uno solo degli obblighi assunti con il presente Contratto, nonché con gli eventuali atti aggiuntivi e/o modificativi, l'AIFA avrà facoltà di considerare risolto di diritto il Contratto, nonché di procedere all'esecuzione in danno dell'Aggiudicatario, salvo il diritto dell'AIFA al risarcimento dell'eventuale maggior danno.
3. Con la sottoscrizione del presente Contratto, l'Aggiudicatario dichiara di aver preso visione - sul sito istituzionale dell'AIFA www.agenziafarmaco.gov.it, alla voce *Attività >Affari Amministrativi >Codice disciplina dipendenti pubblici* - di quanto disposto dal D.P.R. 16 aprile 2013, n. 62, Regolamento recante Codice di comportamento dei dipendenti pubblici nonché dal Codice di comportamento integrativo ove emesso dall'AIFA. Ai sensi dell'articolo 2, comma 3 del D.P.R. citato, l'Aggiudicatario si impegna ad osservare e a far osservare ai propri dipendenti/incaricati/fornitori/collaboratori a qualsiasi titolo, per quanto compatibili con il ruolo e l'attività svolta, gli obblighi di condotta ivi previsti, impegnandosi a trasmettere copia dello stesso ai propri dipendenti/incaricati/fornitori/collaboratori a qualsiasi titolo. La violazione degli obblighi di cui al D.P.R 16 aprile 2013, n. 62 e di tutto quanto sopra, può costituire causa di risoluzione del presente *Contratto* ad insindacabile giudizio dell'AIFA. In particolare l'AIFA, verificata l'eventuale violazione, contesterà per iscritto all'Aggiudicatario il fatto, assegnando un termine non superiore a dieci giorni per la presentazione di eventuali controdeduzioni. Ove queste non fossero presentate o risultassero non accoglibili, l'AIFA procederà alla risoluzione del presente *Contratto*, in ogni caso è fatto salvo il risarcimento dei danni e resta impregiudicata ogni eventuale azione in sede penale.
4. L'AIFA, altresì, ha diritto, a suo insindacabile giudizio, di recedere dal presente *Contratto* in qualsiasi momento mediante comunicazione da trasmettere all'Aggiudicatario, con lettera raccomandata A/R, con preavviso di almeno 20 (venti) giorni solari.
5. In particolare, l'AIFA potrà comunque recedere, in qualsiasi tempo, ai sensi dell'art. 1, comma 13 del D.L. 6 luglio 2012 n. 95, qualora i parametri delle convenzioni stipulate da CONSIP successivamente all'aggiudicazione della presente procedura di gara, siano migliorativi rispetto a quelli del contratto stipulato con l'Impresa aggiudicataria, e la stessa non acconsenta ad una modifica.

- 
6. Dalla data di efficacia del recesso, l'*Aggiudicatario* dovrà cessare tutte le prestazioni contrattuali, assicurandosi che tale cessazione non comporti alcun danno all'AIFA.
 7. Nel caso di recesso unilaterale, l'*Aggiudicatario* ha diritto al pagamento della parte dei Servizi correttamente effettuati in base al Contratto fino al momento del ricevimento della comunicazione del recesso.
 8. L'*Aggiudicatario* rinuncia, ora per allora, a qualsiasi pretesa risarcitoria, a ogni ulteriore compenso e/o rimborso.
 9. Qualora taluno dei componenti l'organo d'amministrazione o l'amministratore delegato o il direttore generale o altro responsabile dell'*Aggiudicatario* siano condannati, con sentenza passata in giudicato, per delitti contro la pubblica amministrazione, l'ordine pubblico, la fede pubblica o il patrimonio, ovvero siano assoggettati alle misure previste dalla normativa antimafia, l'AIFA ha diritto di recedere dal presente *Contratto* in qualsiasi momento e qualsiasi sia il suo stato di esecuzione, senza onere di preavviso. In tale ipotesi, l'*Aggiudicatario* ha diritto al pagamento della parte dei Servizi correttamente eseguita in base al *Contratto* fino a quel momento e rinuncia, ora per allora, a qualsiasi pretesa risarcitoria, a ogni ulteriore compenso e/o rimborso.

Art. 12 - Divieto di cessione del Contratto, del credito - Subappalto

1. E' fatto divieto all'*Aggiudicatario* di cedere, a qualsiasi titolo, il presente Contratto a pena di nullità della cessione stessa. In caso di inadempimento dell'*Aggiudicatario* a tale divieto, l'AIFA, fermo restando il diritto al risarcimento del danno, avrà facoltà di dichiarare risolto di diritto il presente *Contratto*.
2. E' fatto altresì divieto all'*Aggiudicatario* di cedere a terzi, in qualsiasi forma, i crediti derivanti dall'esecuzione del presente *Contratto* e di conferire procure all'incasso.
3. È inoltre fatto divieto all'*Aggiudicatario* di subappaltare, in tutto o in parte, le prestazioni oggetto di affidamento, se non indicato in sede di gara nella propria offerta, pena l'immediata risoluzione del contratto e l'incameramento della cauzione di cui all'Art. 6 che precede.

Art. 13 – Obblighi di riservatezza

1. L'*Aggiudicatario* ha l'obbligo di mantenere riservati i dati e le informazioni, ivi comprese quelle che transitano per le apparecchiature di elaborazione dati, di cui venga in possesso e, comunque, a conoscenza, di non divulgarli in alcun modo e in qualsiasi forma e di non farne oggetto di utilizzazione a qualsiasi titolo per scopi diversi da quelli

strettamente necessari all'esecuzione del presente *Contratto*, e comunque per i cinque anni successivi alla cessazione di efficacia del rapporto contrattuale. L'obbligo di cui al precedente comma sussiste, altresì, relativamente a tutto il materiale originario o predisposto in esecuzione del presente *Contratto*; tale obbligo non concerne i dati che siano o divengano di pubblico dominio.

2. In caso di inosservanza degli obblighi di riservatezza, l'AIFA ha la facoltà di dichiarare risolto di diritto il presente *Contratto*, fermo restando che l'*Aggiudicatario* sarà tenuto a risarcire tutti i danni che dovessero derivare all'AIFA.
3. L'*Aggiudicatario* potrà citare i contenuti essenziali del presente *Contratto*, nei casi in cui ciò fosse condizione necessaria per la partecipazione a gare e appalti.
4. Fermo restando quanto previsto nel successivo articolo "Privacy e obblighi di pubblicazione sul sito della Stazione Appaltante", l'*Aggiudicatario* si impegna, altresì, a rispettare quanto previsto dal D. Lgs. n. 196/2003 (Codice della Privacy).

Art. 14 – Tutela dei dati personali

1. Titolare del trattamento dei dati personali è l'Agenzia Italiana del Farmaco, con sede in Roma, Via del Tritone n. 181 – 00187.
2. L'*Aggiudicatario* è tenuto al rispetto delle disposizioni vigenti in materia di riservatezza e tutela dei dati personali di cui l'AIFA è Titolare, nel rispetto delle misure minime di sicurezza di cui al D.Lgs. n. 196/2003, pena la risoluzione di diritto dell'aggiudicazione e salvo il diritto dell'AIFA e degli eventuali co-interessati al risarcimento del danno.
3. I trattamenti di dati personali connessi all'espletamento delle attività oggetto del presente *Contratto*, come sopra descritte e dettagliate, dovranno essere strettamente limitati all'adempimento delle obbligazioni contrattuali e all'efficiente svolgimento dei *Servizi*, nel rispetto delle misure di sicurezza di cui al D.Lgs. n. 196/2003 e delle disposizioni civilistiche e fiscali in vigore.
4. L'*Aggiudicatario* si impegna ad informare il proprio personale incaricato, ai sensi dell'art. 13 D.lgs. n. 196/2003, in merito agli obblighi e alle responsabilità derivanti dal trattamento dei dati personali.
5. L'*Aggiudicatario* presta il consenso alla pubblicazione dei dati ai sensi del D. Lgs. n. 33 del 14 marzo 2013, "Riordino della disciplina riguardante gli obblighi di pubblicità, trasparenza e diffusione di informazioni da parte delle P.A.", nonché dell'art. 32 della legge n. 190/2012, "Disposizioni per la prevenzione e la repressione della corruzione e dell'illegalità nella P.A.". Pertanto, l'*Aggiudicatario* acconsente espressamente al

trattamento e alla pubblicazione sul sito internet della scrivente AIFA dei dati relativi alla presente procedura di gara e al presente *Contratto*.

Art. 15 - Foro competente

Per ogni controversia che dovesse insorgere tra le Parti circa la validità, l'esecuzione, la risoluzione e l'interpretazione del presente Contratto, che non sia possibile risolvere bonariamente fra le parti, sarà competente in via esclusiva il Foro di Roma.

Art. 16 – Imposta di bollo

1. Sono a carico dell'*Aggiudicatario* tutti gli oneri fiscali e le spese contrattuali. In particolare il presente *Contratto* è assoggettato ad imposta di bollo ai sensi dell'art. 2 della Tariffa, Parte Prima, allegata al DPR n. 642/1972.
2. A tal fine, l'*Aggiudicatario* fornirà prova dell'avvenuto assolvimento delle imposte di bollo mediante l'invio di copia del presente *Contratto* con l'applicazione delle marche da bollo dovute, in occasione della trasmissione della fattura per il pagamento delle prestazioni rese.

* * *

Il presente *Contratto* si compone di una Premessa e di 16 (sedici) articoli, n. 5 (cinque) Allegati e n. 1 (una) annessa Approvazione in forma specifica resa dell'*Aggiudicatario*. Esso è redatto su ___ (____) pagine complessive ed è sottoscritto mediante apposizione di firma digitale da AIFA e dall'*Aggiudicatario*.

Elenco degli Allegati:

- A. Lettera di invito;
- B. Capitolato Tecnico;
- C. Offerta Economica dell'*Aggiudicatario* (dichiarazione di offerta economica e giustificativo);
- D. Dichiarazione sulla Tracciabilità dei Flussi finanziari;
- E. Polizza fideiussoria.

Letto, firmato e sottoscritto digitalmente

Agenzia Italiana del Farmaco

Il Direttore Generale

(Luca Pani)

Firmato digitalmente
C.F.: PNALCU60R26B354L
Certificatore: Postecom CA3
N. SERIE: 04C04E
Codice identificativo: 3466108
Validità: dal 29/01/2014 al 29/01/2017

Il Rappresentante Legale

* * *

Approvazione in forma specifica resa dell'Aggiudicatario e annessa al Contratto

Il sottoscritto _____ in qualità di rappresentante legale dell'Aggiudicatario, dichiara di avere particolareggiata e perfetta conoscenza di tutte le clausole del presente Contratto e dei documenti in atti richiamati nel medesimo Contratto.

Ai sensi e per gli effetti degli artt. 1341 e 1342 cod. civ., il sottoscritto _____, in qualità di rappresentante legale dell'Aggiudicatario, dichiara di accettare tutte le condizioni e i patti contenuti nel Contratto e di aver particolarmente considerato quanto stabilito e convenuto con le relative clausole. In particolare, dichiara di approvare specificatamente le clausole e le condizioni di seguito elencate:

Art. 1 – Premesse, allegati e norme regolatrici

Art. 2 - Oggetto del Contratto e condizioni di esecuzione della prestazione

Art. 3 - Obbligazioni generali e specifiche dell'Aggiudicatario

Art. 4 – Durata del Contratto

Art. 5 - Corrispettivo e Termini di pagamento

Art. 7 – Obblighi del personale incaricato

Art. 8 – Responsabilità dell'Aggiudicatario e copertura assicurativa per la Responsabilità Civile

Art. 9 - Requisiti di sicurezza

Art. 10 - Penali

Art. 11 – Clausola Risolutiva espressa e Recesso dal Contratto

Art. 12 - Divieto di cessione del Contratto, del credito - Subappalto

Art. 13 – Obblighi di riservatezza

Art. 14 – Tutela dei dati personali

Art. 15 - Foro competente

Art. 16 - Imposta di bollo

Letto, firmato e sottoscritto digitalmente.

Il Legale Rappresentante

Firm.to digitalmente

(_____)



E' copia conforme all'originale
composta di n. 15 fogli.
Il presente documento è stato
firmato digitalmente in data
12/03/2015
Roma il 12/03/2015
IL FUNZIONARIO

1. The first part of the document
describes the general situation
and the objectives of the project.
2. The second part of the document
describes the methodology used
in the study.

